### Editorial Note

5

### Occasional Papers

- **Ravished Angels: the Memsahib in 1857 Mutiny Fiction**
  - Chaiti Mitra
  - 8

- **No Sushi Recipe for a Japanese Story: Japanese Authors in Review**
  - Tirna Ray
  - 16

- **Sonnets of Shakespeare: A New Evaluation**
  - Joe Winter
  - 20

### Literature and Cultural Studies

- **Subversion or Subservience? The Remains of the Empire in Nigeria**
  - Farhana Zareen Bashar
  - 34

- **Satyajit Ray’s *Ganashatru*: An Intersemiotic Translation of Henrik Ibsen’s *An Enemy of the People***
  - Anik Biswas
  - 46

- **Conflict between the Individual and Society in *The Scarlet Letter***
  - Leema Sen Gupta
  - 55

- **Text and Context: Ginsberg along the Jessore Road in 1971**
  - A. B. M. Monirul Huq and Md. Firoz Mahmud Ahsan
  - 63

- **(Re)tracing Resistance from a Culture of Silence: An Alternate Reading of the ‘Jele’ (fishing) Community**
  - Khandakar Ashraful Islam
  - 72

- **Madness and Lack of Autonomy: A Close Reading of Mary’s Gradual Mental Disorientation in Doris Lessing’s *The Grass is Singing***
  - Sonika Islam
  - 83

- **Trauma, Resistance, Survival: Linda Hogan’s *Mean Spirit***
  - Munasir Kamal
  - 91

- **Magic for Medical Healing in Igbo Society: *Ogwugwo* in Chinua Achebe’s *Things Fall Apart***
  - Hossain Al Mamun
  - 101

- **Do I Dare … Disturb the Fan(atic)?: A Sociopsychological Study on Sports Fanaticism, Identity Formation, and the Making of a Fan**
  - Mohammed Mizanur Rashid
  - 107

- **Reading the Language of Children in Arundhati Roy’s *The God of Small Things***
  - Zakiyah Tasnim
  - 117

- **The Effects of Inescapable Memories in Jhumpa Lahiri’s *The Lowland***
  - Sharjita Yeasmin
  - 124

- **Reading Baraka against the Grain**
  - Hasan Al Zayed
  - 130
TABLE OF CONTENTS

Language and Applied Linguistics

ELT: An Overall Insight into the Paradigm Shift in Teaching-Learning Condition in Bangladesh
Rumana Amin .................................................. 144

Impact of Studying Abroad on English Language Teachers at University Level in Bangladesh
Rumana Hossain .................................................. 152

Preferences and Problems in Feedback Techniques of Bangladeshi Tertiary Level Students
Munzerin Mohiuddin and Asifa Sultana .................. 171

Speaking Anxiety and Learner’s Own Variety of English
Shafinaz Sikder and Mohammad Mahmudul Haque 185

Book Reviews

An Epistemological Paradox: How Best to Understand Bangladesh?
Manzoorul Abedin .............................................. 194

New Lines in Bangladeshi Writing in English: The Poetry of Shamsad Mortuza
Subir Dhar and Tapu Biswas .................................. 197

Go Set a Watchman: A Reflection of the Present
Sohana Manzoor .................................................. 204

Note to Contributors ........................................... 207